

KARTA PRZEDMIOTU (ZAJĘĆ)

Kod przedmiotu (zajęć): 0232.5.LS1.D.ARJOSI

Nazwa przedmiotu (zajęć) w języku polskim: Analiza RUNET i językowa obsługa stron internetowych

Nazwa przedmiotu (zajęć) w języku angielskim: Analysis of Linguistic Resources in RUNET and Language Maintenance of Websites

1. Usytuowanie przedmiotu (zajęć) w systemie studiów

1.1. Kierunek studiów	Lingwistyka stosowana
1.2. Forma studiów	Studia stacjonarne/niestacjonarne
1.3. Poziom studiów	Studia I stopnia licencjackie
1.4. Profil studiów	Ogólnoakademicki
1.5. Osoba przygotowująca kartę przedmiotu (zajęć)	dr Katarzyna Nobis-Wlaziło
1.6. Kontakt	katarzyna.nobis-wlaziło@ujk.edu.pl

2. Ogólna charakterystyka przedmiotu (zajęć)

2.1. Język wykładowy	Rosyjski, polski
2.2. Wymagania wstępne	Brak

3. Szczegółowa charakterystyka przedmiotu (zajęć)

3.1. Forma zajęć	Ćwiczenia laboratoryjne
3.2. Miejsce realizacji zajęć	Zajęcia tradycyjne w pomieszczeniu dydaktycznym UJK
3.3. Forma zaliczenia zajęć	Zaliczenie z oceną
3.4. Metody dydaktyczne	Warsztaty dydaktyczne, praca z komputerem
3.5.a. Wykaz literatury podstawowej	Криволап А., Рунет, https://libcat.ru/knigi/nauka-i-obrazovanie/filosofiya/416730-16-aleksej-krivolap-runet.html#text Karciaz M., Dutko M., Informacja w Internecie. Warszawa: PWN, 2010. Anatomia "Runetu" : rosyjskojęzyczny Internet jako extra territorium byłego ZSRR, Krosno 2014.
3.5.b. Wykaz literatury uzupełniającej	https://pism.pl/publications/The_Future_of_Russias_Sovereign_Internet https://ru.pdfdrive.com/ https://ruscorpora.ru/ http://www.yandex.ru/ https://infoselection.ru/infokatalog/literatura-knigi/literatura-obshchee/item/516-15-samykh-populyarnykh-literaturnykh-sajtov-runeta https://kclpure.kcl.ac.uk/ws/portalfiles/portal/108941804/The_Imagined_of_RuNet_ASMOLOV_Publishedonline9March2017_GREEN_AM.pdf

4. Cele, treści i efekty uczenia się

4.1. Cele przedmiotu (zajęć) (z uwzględnieniem formy zajęć)

- C1. Zapoznanie studentów ze strukturą i specyfiką funkcjonowania Runetu (rosyjskojęzycznego Internetu), specyfiką tworzenia strony internetowej oraz przygotowanie

ich do pracy z rosyjskimi stronami w sieci.

- **C2.** Kształtowanie u studentów umiejętności korzystania z nowoczesnych multimedialnych programów edukacyjnych oraz słowników i encyklopedii online.
- **C3.** Kształtowanie u studentów umiejętności korzystania z narzędzi pozwalających kreować informacyjną zawartość strony WWW, publikować ją w sieci i zmieniać ich formę językową.
- **C4.** Kształtowanie u studentów umiejętności dokonywania krytycznej oceny i ewaluacji pozyskiwanych materiałów

4.2. Treści programowe (z uwzględnieniem formy zajęć)

Ćwiczenia laboratoryjne

Rosyjska terminologia internetowa. Pozyskiwanie informacji z rosyjskojęzycznych zasobów internetowych. Narzędzia wyszukiwania i metodyka wyszukiwania informacji. Wyszukiwanie zaawansowane i wyszukiwanie według słów kluczowych. Pozyskiwanie i selekcja relewantnych materiałów w wyszukiwarkach. Rosyjskojęzyczne portale wspomagające naukę języka rosyjskiego, biblioteki elektroniczne, encyklopedie, informatory i słowniki online. Narzędzia wspomagające pracę tłumacza. Podstawy opracowywania i prezentowania treści internetowych, w tym wykorzystanie grafiki i multimediiów.

4.3. Efekty uczenia się realizowane w ramach przedmiotu (zajęć)

Efekty przedmiotowe (symbol)	Student, który zaliczył przedmiot (zajęcia)	Odniesienie do kierunkowych efektów uczenia się
------------------------------	---	---

w zakresie wiedzy:

W01	Ma wiedzę o działaniu komputerów i sieci komputerowych, którą jest w stanie rozwijać i twórczo stosować w działalności profesjonalnej.	LS1A_W02
W02	Ma uporządkowaną wiedzę, obejmującą terminologię i metodykę działania w obrębie technologii informacyjnej.	LS1A_W02 LS1A_W04 LS1A_W05

w zakresie umiejętności:

U01	Potrafi wyszukiwać, analizować, oceniać, selekcjonować i integrować informację z wykorzystaniem oprogramowania systemowego i użytkowego w zakresie pozyskiwania i przetwarzania informacji, tworzenia obszernych dokumentów z zastosowaniem zaawansowanych funkcji edycji tekstu, pokazu multimedialnego oraz korzystania z usług w sieciach informatycznych.	LS1A_U03
U02	Posiada umiejętność formułowania opinii krytycznych w stosunku do pozyskanej informacji.	LS1A_U02 LS1A_U04

w zakresie kompetencji społecznych:

K01	Prawidłowo identyfikuje i rozstrzyga dylematy związane z pracą w sieci komputerowej, jest świadomy korzyści i zagrożeń związanych z pracą w sieci.	LS1A_K03
K02	Rozumie problematykę etyczną związaną z odpowiedzialnością za rzetelność przekazywanej wiedzy i rozumie wagę poszanowania własności intelektualnej.	LS1A_K02

4.4. Sposoby weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się realizowanych w ramach przedmiotu (zajęć)

Sposób weryfikacji (+/-)

Efekty	Egzamin	Kolokwium*	Projekt*	Aktywność na	Praca własna*	Praca	Inne (jakie?)*
--------	---------	------------	----------	--------------	---------------	-------	----------------

przedmiotowe (symbol)	ustny/ pisemny/ praktyczny/ inny (jaki?)*			zajęciach*		w grupie*	
--------------------------	--	--	--	------------	--	-----------	--

Forma zajęć

1: 2:		C		C		C		C		C		C		C		C		C	
W01						+						+							
W02						+						+							
U01						+						+							
U02						+						+							
U03						+						+							
K01						+						+							
K02						+						+							

Adnotacja. 1: forma zajęć; 2: efekty uczenia się

4.5. Kryteria oceny stopnia osiągnięcia efektów uczenia się

Forma zajęć: ĆWICZENIA LABORATORYJNE (C)

Ocena	Kryterium oceny
3,0	Wykonanie powierzonych zadań oraz projektu na poziomie 51-60%
3,5	Wykonanie powierzonych zadań oraz projektu na poziomie 61-70%
4,0	Wykonanie powierzonych zadań oraz projektu na poziomie 71-80%
4,5	Wykonanie zadań oraz projektu na poziomie 81-90%
5,0	Wykonanie powierzonych zadań oraz projektu na poziomie 91-100%

5. Bilans punktów ECTS – nakład pracy studenta

Kategoria	Obciążenie studenta: studia stacjonarne	Obciążenie studenta: studia niestacjonarne
LICZBA GODZIN REALIZOWANYCH PRZY BEZPOŚREDNIM UDZIALE NAUCZYCIELA (GODZINY KONTAKTOWE)	30	20
Udział w ćwiczeniach	30	20
SAMODZIELNA PRACA STUDENTA (GODZINY NIEKONTAKTOWE)	120	130
Przygotowanie do ćwiczeń	60	70
Zebranie materiałów do projektu, kwerenda internetowa*	60	30
ŁĄCZNA LICZBA GODZIN	150	150
PUNKTY ECTS za przedmiot (zajęcia)	6	6

*niepotrzebne usunąć

Przyjmuję do realizacji (data i czytelne podpisy osób prowadzących przedmiot (zajęcia) w danym roku akademickim)

.....